

ВЕЛИКАЯ ОТЕЧЕСТВЕННАЯ ВОЙНА 1941—1945 гг.

THE GREAT PATRIOTIC WAR OF 1941—1945

С.В. БЫЧКОВ — «За верность Родине». Проекты медалей Великой Отечественной войны в памятных юбилейных знаках

S.V. BYCHKOV — «For the fidelity of the Native land!». Projects of medals of the Great Patriotic War in memorable anniversary signs

ВОЕННО-ПАТРИОТИЧЕСКОЕ ВОСПИТАНИЕ

MILITARY PATRIOTIC EDUCATION

Е.Б. ПОЛЯКОВА — «Больше сея любве никто же имать, да кто душу свою положит за други своя». Памятник героям-гренадёрам, погибшим под Плевной

E.B. POLYAKOVA — «There is no more love than to give a soul for a friend». Monument to the heroes-grenadiers who have lost near Pleven

А.Н. ЧАБАНОВА — «Мы никогда не победим русских, потому что даже дети у них сражаются и погибают, как герои». Курский военно-исторический музей «Юные защитники Родины»

A.N. CHABANOVA — «We never shall win Russian, because even children at them battle and perish as heroes». Kursk military-historical museum «Young defenders of the Native land»

ПРОТИВ ЛЖИ И ФАЛЬСИФИКАЦИЙ

AGAINST A LIE AND FALSIFICATION

Ю.А. НИКИФОРОВ — Научная гипотеза или безответственное словоблудие?

U.A. NIKIFOROV — Scientific hypothesis or irresponsible curse?

Д.Г. ГУЖВА — Историческая правда Великой Отечественной войны – не объект для художественного вымысла

D.G. GUJVA — Historical truth of the Great Patriotic War is not object for the art fiction

ВЕЛИКАЯ ОТЕЧЕСТВЕННАЯ ВОЙНА 1941—1945 гг.

THE GREAT PATRIOTIC WAR OF 1941—1945

С.А. ТЮШКЕВИЧ — Преумножим духовный потенциал Великой Победы!

S.A. TUSHKEVICH — Let's multiply spiritual potential of the Great Victory!

И.И. КОВТУН — По кровавым следам: преступления зондеркоманды 4-а в июне 1941 — январе 1942 года

I.I. KOVTUN — On bloody traces: crimes of the zondercommand 4-a in June of 1941 — January of 1942 «Я парламентёр, прибыл по заданию командования Красной армии».

К 65-летию разгрома советскими войсками немецко-фашистских войск в Сталинградской битве

(*Публикация А.Ю. БЕЗУГОЛЬНОГО*)

«I am the true envoy, have arrived under orders of command of the Red Army». To the 65 anniversary of rout by the Soviet Armies of fascist armies in Stalingrad battle

(*Publication A.Yu. BEZUGOLNY*)

А.Ю. ЧЕРЕДНИКОВА — Без толмачей не обходится ни одна война

A.Yu. CHEREDNIKOVA — Without translators any war doesn't manage

Г.Д. ПИЛИШВИЛИ — Добровольческие военизированные формирования Центрального Черноземья. 1941—1942 гг.

G.D. PILISHVILI — The voluntary militarized formations of the Central Chernozem region. 1941—1942

В.И. СОКОЛОВА — Трудный путь домой. Репатриация советских граждан из Германии в 1945 году

V.I. SOKOLOVA — Difficult way to home. Repatriation of the Soviet citizens from Germany in 1945

М.А. МАКОВ — Формирование и боевая деятельность истребительного авиационного полка «Нормандия-Неман»

M.A. MAKOV — Formation and fighting activity of fighting aviation regiment «Normandija-Neman» in 1945

ВОЕННОЕ ИСКУССТВО

MILITARY ART

М.А. БОБРОВ — Борьба за господство в воздухе на советско-германском фронте. 1941—1945 гг.

M.A. BOBROV — Struggle for domination in air on the Soviet-German front. 1941—1945

ДОКУМЕНТЫ И МАТЕРИАЛЫ

DOCUMENTS AND MATERIALS

В предчувствии неизбежности надвигающейся угрозы. Система связи и управления Красной армии накануне Великой Отечественной войны
(*Публикация В.С. ХОХЛОВА*)

In a presentiment of inevitability of approaching threat. Communication system and managements of the Red Army on the eve of the Great Patriotic War

(*Publication of V.S. KHOHLOV*)

ИЗ ИСТОРИИ ФОРТИФИКАЦИИ

FROM THE HISTORY OF FORTIFICATION

В.Г. СИМОНЕНКО — Третья оборона Севастополя

V.G. SIMONENKO — The third defence of Sevastopol

1

2

4

9

14

15

16

22

25

29

32

35

39

44

50

52	И. М. ЦАЛЬКОВИЧ — «Застарелая порт-артурская болезнь... по-прежнему нуждалась в серьёзном лечении» (Публикация В. Г. СИМОНЕНКО) <i>I. M. TSALKOVICH — "The inveterate Port-arthur illness... still required serious treatment"</i> (Publication of V. G. SIMONENKO)
57	П. М. КУРОЧКИН — «Большое количество имущества связи... было утрачено в первые дни войны» (Публикация А. П. ЖАРСКОГО) <i>P. M. KUROCHKIN — "The considerable quantity of property of communication... has been lost in the first days of war"</i> (Publication of A. P. ZHARSKY)
ЛОКАЛЬНЫЕ ВОЙНЫ И ВООРУЖЁННЫЕ КОНФЛИКТЫ XX—XXI вв. LOCAL WARS AND ARMED CONFLICTS OF THE XX-XXI CENTURY	
62	В. Т. СЕРКОВ — Советники Советской армии в Египте. 1967—1970 гг. <i>V. T. SERKOV — Advisers of the Soviet army in Egypt. 1967—1970</i>
ИЗ ИСТОРИИ ВОЕННО-ПОЛИТИЧЕСКИХ ОТНОШЕНИЙ FROM THE HISTORY OF MILITARY-POLITICAL RELATIONS	
67	В. И. ШАРЫЙ — Поддержка СССР национально-освободительного движения стран Африки в 1960—1970-е годы <i>V. I. SHARY — Support of the USSR of the national-liberation movement of the countries of Africa in 1960—1970</i>
ЗАБЫТОЕ ИМЯ FORGOTTEN NAME	
70	И. В. ЗИМИН — Царский телохранитель Карл Кох <i>I. V. ZIMIN — The imperial bodyguard Karl Koch</i>
ПОЛКОВОДЦЫ И ВОЕННАЧАЛЬНИКИ COMMANDERS AND CHIEFS	
73	Ю. Н. ГЕРАСИМОВА — «Полное удовольствие за... ограждение жителей от всяких стеснений». Участие М. Т. Лорис-Меликова в Восточной (Крымской) войне <i>Yu. N. GERASIMOVA — "Full pleasure for a protection of inhabitants from any inconveniences". M. T. Loris-Melikov's participation in East (Crimean) war</i>
ИСТОРИЯ ВОЕННОЙ РАЗВЕДКИ HISTORY OF THE MILITARY INTELLIGENCE	
77	В. А. АВДЕЕВ, В. Н. КАРПОВ — Из революционеров — в разведчики <i>V. A. AVDEEV, V. N. KARPOV — From a revolutionary — to an intelligence and reconnaissance serviceman</i>
КРИТИКА И БИБЛИОГРАФИЯ CRITIQUE AND BIBLIOGRAPHY	
82	В. А. ШАМАНОВ — Они сражались за Родину в Заполярье <i>V. A. SHAMANOV — They battled for the Native land in the Polar region</i>
84	В. М. КУЛИШ — Германская стратегия во Второй мировой войне <i>V. M. KULISH — The German strategy in the Second World War</i>
86	В. М. ЧИКОВ — Война без объявления войны или полёт «Наглого орла — 2007» <i>V. M. CHIKOV — War without declaration of war or flight of the "Impudent eagle — 2007"</i>
81	ПАМЯТНЫЕ ДАТЫ THE MEMORABLE DATES
88	СВЕДЕНИЯ ОБ АВТОРАХ INFORMATION ABOUT AUTHORS
3-я стр. обл.	ВЕЛИКАЯ ОТЕЧЕСТВЕННАЯ ВОЙНА 1941—1945 гг. THE GREAT PATRIOTIC WAR OF 1941—1945 И в России, и во Франции бережно хранят память героев Второй мировой войны <i>Both in Russia, and in France carefully store the memory of the heroes of the Second World War</i>
4-я стр. обл.	ПО СТРАНИЦАМ РЕДКИХ ИЗДАНИЙ IN THE PAGES OF RARE EDITIONS О ратных подвигах, о доблести и славе! У нас в гостях журнал-альманах «МАРС» <i>About feats of arms, about valour and glory! Our visitor is magazine-almanac «MARS»</i>